

Guatemala, 31 de mayo de 2019.

**Licenciado**

**Juan Alberto Monzón Esquivel.**

Viceministro de Cultura.

Ministerio de Cultura y Deportes.

Su Despacho.

Estimado Señor Viceministro.

De la manera más atenta me dirijo a usted, con el propósito de presentarle mi informe mensual de actividades conforme a lo estipulado en el **contrato Administrativo por Servicios Técnicos número 846-2019 aprobado mediante Acuerdo Ministerial número 51-A-2019** correspondiente al mes de mayo de 2019 y para el cobro de mis honorarios estoy presentando la factura serie "B" número 000095.

**ACTIVIDADES:**

- a) Apoyar en la promoción y fomento de la multiculturalidad o interculturalidad y fomento de las relaciones armónicas y la ciudadanía intercultural mediante el reconocimiento positivo de la cultura en particular de la comunidad Lingüística asignada.
- b) Apoyar en la elaboración de diagnósticos socioculturales y estudios en el área de geográfica asignada sobre la situación y condiciones de los pueblos indígenas y los informes correspondientes y elaborar los informes correspondientes en forma clara, precisa y oportuna para orientar pertinentemente las acciones Institucionales.
- c) Apoyar en el establecimiento de procesos de formación en coordinación con autoridades y representantes de la sociedad civil local, alcaldías indígenas y corporaciones municipales, casas de la cultura, líderes comunitarios, centros educativos, grupos focales de base comunitaria y otras organizaciones de interés.
- d) Apoyar con la participación en asamblea en el CODEDE, realizado por personal técnico de SEGEPLAN, y Gobernador de la Gobernación del Departamento de Chiquimula. Para dar acompañamientos y asistencia técnica a los representantes de los pueblos originarios, como titular en representación del Ministerio de Cultura y Deportes, del Departamento de Chiquimula.
- e) Apoyar en acompañamiento a los organizadores del festival folklórico, para realizar actividades cultural del festival folklórico de elección a katu' suckchij y princesa collar Ch'orti'. Del 02 a 04 de mayo de 2019.
- f) Apoyar con el fortalecimiento del tema "charla cultura de paz y ciudadanía intercultural" con autoridades y lideres comunitarios de la aldea el Obraje, municipio Camotán, de Departamento de Chiquimula.

- g) Apoyar en acompañamiento a grupos emprendedoras culturales y creativos tejedoras maya Ch'orti', para fortalecer en el control de calidad de la producción artesanal, para la comercialización local, nacional e Internacional.
- h) Apoyar al personal técnicos y junta directiva de la Comunidad Lingüística maya Ch'orti, en la entrega de libros vocabularios Ch'orti a representantes de las diferentes instituciones, organizaciones y líderes, con el apoyo de la dirección de fortalecimiento a las culturas del MCD.
- i) Apoyar en encuentro de Intercambio de experiencias sobre proceso de revitalización de idiomas Xinka, Ch'orti', Itza' y Mopan.
- j) Apoyar en los talleres con Representantes de Pueblos Indígenas y miembros del Sistema de Consejos de Desarrollo.
- k) Apoyar a grupo cultural Raíces musicales ancestrales en asesoramientos para presentar propuestas de proyectos culturales en la convocatoria vigente ante ADESCA, Guatemala.
- l) Apoyar en acompañamiento a emprendedoras culturales e industrias creativos, artesanas tejedoras Ch'orti'. Para apoyo en la búsqueda de mercadeos en ferias de expo ventas en algunos municipios y en el Departamento de Chiquimula.

#### **RESULTADOS:**

- a) Se apoyó en la promoción y fomento de la multiculturalidad o interculturalidad y fomento de las relaciones armónicas y la ciudadanía intercultural mediante el reconocimiento positivo de la cultura en particular de la comunidad Lingüística asignada.
- b) Se apoyó en la elaboración de diagnósticos socioculturales y estudios en el área de geográfica asignada sobre la situación y condiciones de los pueblos indígenas y los informes correspondientes y elaborar los informes correspondientes en forma clara, precisa y oportuna para orientar pertinentemente las acciones Institucionales.
- c) Se apoyó en el establecimiento de procesos de formación en coordinación con autoridades y representantes de la sociedad civil local, alcaldías indígenas y corporaciones municipales, casas de la cultura, líderes comunitarios, centros educativos, grupos focales de base comunitaria y otras organizaciones de interés.
- d) Se apoyó con la participación en asamblea en el CODEDE, con diferentes autoridades, alcaldes, instituciones y organizaciones de los municipios del Departamento de Chiquimula. Para dar acompañamiento y asistencia técnica en representación de Pueblos originarios ante los Consejos Departamentales -CODEDE-. En calidad de Titular en representación de Ministerio de Cultura y Deportes. Por la misma se coordinó y se desarrollaron actividades culturales en los diferentes municipios asignadas.

- e) Se apoyó en acompañamiento a los organizadores del festival folklórico, para realizar actividades cultural del festival folklórico de elección a katu' suckchij y princesa collar Ch'orti'. Del 02 a 04 de mayo de 2019. Se formó comisiones para coordinar con diferentes delegaciones invitadas local, departamental, Nacional e internacional.
- f) Se apoyó en el fortalecimientos del tema "charla cultura de paz y ciudadanía intercultural", con autoridades y líderes comunitarios de la aldea el Obraje, municipio Camotán, del Departamento de Chiquimula. Recibieron el tema, por la misma les motivo el interés y la participación.
- g) Se poyó en acompañamiento a grupos emprendedoras culturales y creativos tejedoras maya Ch'orti', para fortalecer en el control de calidad de la producción artesanal. Recibieron apoyo para la comercialización local, nacional e Internacional.
- h) Se apoyó al personal técnicos y junta directiva de la Comunidad Lingüística maya Ch'orti', en la entrega de libros vocabularios Ch'orti' a representantes de las diferentes instituciones, organizaciones y líderes, con el apoyo de la dirección fomento a las cultura del MCD. Les motivó el apoyo brindado y así mismo rindieron agradecimientos.
- i) Se apoyó en encuentro de Intercambio de experiencias sobre proceso de revitalización de idiomas Xinka, Ch'orti', Itza' y Mopan. Les motivó el interés y la participación, ya que se intercambió experiencias.
- j) Se apoyó en los talleres con Representantes de Pueblos Indígenas y miembros del Sistema de Consejos de Desarrollo. Recibieron el taller, quedaron muy motivados.
- k) Se apoyó a grupo cultural Raíces musicales ancestrales en asesoramientos para presentar propuestas de proyectos culturales en la convocatoria vigente ante ADESCA, Guatemala. Por la misma recibieron orientación para presentar proyectos culturales ante la institución en mención.
- l) Se apoyó en acompañamiento a emprendedoras culturales e industrias creativos, artesanas tejedoras Ch'orti', palma, carrizo, tule, maguey y gastronomías u otras. Para apoyo en la búsqueda de mercadeos en ferias de expoventas en algunos municipios y en el Departamento de Chiquimula.

Atentamente,



Nicolás García Hernández.



Mariana Pelagario Cap  
 Encargada del Departamento de Promoción  
 Dirección Técnica de Participación Ciudadana  
 Dirección General de Desarrollo Cultural y  
 Fortalecimiento de las Culturas  
 MINISTERIO DE CULTURA Y DEPORTES

Vo.Bo.



Licda. Norma Iliapa Laparra Conde  
 Directora de Participación Ciudadana  
 Dirección General de Desarrollo Cultural y  
 Fortalecimiento de las Culturas  
 Ministerio de Cultura y Deportes